

Madam Speaker informed the House that the Clerk of the House had laid upon the Table the Two Hundred and Ninety-Fifth Report of the Clerk of Petitions, stating that he has examined the petition signed by residents of Canada, opposing the mandatory imposition of the metric system in Canada, presented by the honourable Member for Peterborough (Mr. Domm), on Tuesday, July 6, 1982, and finds that the petition meets the requirements of the Standing Orders as to form.

Madam Speaker informed the House that the Clerk of the House had laid upon the Table the Two Hundred and Ninety-Sixth Report of the Clerk of Petitions, stating that he has examined the petition signed by residents of the Province of British Columbia, concerning nuclear disarmament, presented by the honourable Member for Skeena (Mr. Fulton), on Tuesday, July 6, 1982, and finds that the petition meets the requirements of the Standing Orders as to form.

Madam Speaker informed the House that the Clerk of the House had laid upon the Table the Two Hundred and Ninety-Seventh Report of the Clerk of Petitions, stating that he has examined the petition signed by residents of the Province of Ontario, concerning the delivery by mail of parcels to Poland, presented by the honourable Member for Parkdale—High Park (Mr. Flis), on Tuesday, July 6, 1982, and finds that the petition meets the requirements of the Standing Orders as to form.

A petition was presented by the honourable Member for Skeena (Mr. Fulton).

Pursuant to Standing Order 39(4), the following Question was made an Order of the House for a Return:

No. 4,287—*Mr. MacKay*

1. What are the benefits available to sick and disabled members of the RCMP and to their dependents?
2. Are the benefits equal to or less than those available to members of the Armed Forces and their dependents?
3. Do RCMP personnel have the benefit of pensions advocates as do members of the Armed Forces?—Sessional Paper No. 321-2/4287.

Mr. Smith, Parliamentary Secretary to the President of the Privy Council, presented,—Return to the foregoing Order.

The House resumed debate on the motion of Mr. MacEachen, seconded by Mr. Pinard,—That this House approves in general the budgetary policy of the Government.

And debate continuing;

A Message was received from the Senate informing this House that the Senate had passed the following Bills, without amendment:

Madame le Président fait savoir à la Chambre que le greffier a déposé sur le Bureau le deux cent quatre-vingt-quinzième rapport du greffier des pétitions, qui fait connaître qu'il a examiné la pétition signée par des résidents du Canada, s'opposant à l'imposition obligatoire du système métrique au Canada, présentée par l'honorable député de Peterborough (M. Domm) le mardi 6 juillet 1982, et qu'il constate que la pétition est conforme aux exigences du Règlement, quant à sa forme.

Madame le Président fait savoir à la Chambre que le greffier a déposé sur le Bureau le deux cent quatre-vingt-seizième rapport du greffier des pétitions, qui fait connaître qu'il a examiné la pétition signée par des résidents de la province de la Colombie-Britannique, concernant le désarmement nucléaire, présentée par l'honorable député de Skeena (M. Fulton) le mardi 6 juillet 1982, et qu'il constate que la pétition est conforme aux exigences du Règlement, quant à sa forme.

Madame le Président fait savoir à la Chambre que le greffier a déposé sur le Bureau le deux cent quatre-vingt-dix-septième rapport du greffier des pétitions, qui fait connaître qu'il a examiné la pétition signée par des résidents de la province de l'Ontario, concernant l'envoi de colis postaux en Pologne, présentée par l'honorable député de Parkdale—High Park (M. Flis) le mardi 6 juillet 1982, et qu'il constate que la pétition est conforme aux exigences du Règlement, quant à sa forme.

L'honorable député de Skeena (M. Fulton) présente une pétition.

En conformité des dispositions du paragraphe (4) de l'article 39 du Règlement, la question suivante est transformée en ordre de dépôt de documents, savoir:

N° 4287—*M. MacKay*

1. A quelles prestations ont droit les membres de la G.R.C. malades et invalides et les personnes à leur charge?
2. Ces prestations sont-elles égales ou inférieures à celles des membres des Forces armées et des personnes à leur charge?
3. Le personnel de la G.R.C. a-t-il droit à des services juridiques de pensions comme les membres des Forces armées?—Document parlementaire n° 321-2/4287.

M. Smith, secrétaire parlementaire du président du Conseil privé, dépose la réponse à l'ordre susdit.

La Chambre reprend le débat sur la motion de M. MacEachen, appuyé par M. Pinard,—Que la Chambre approuve la politique budgétaire générale du gouvernement.

Le débat se poursuit;

Le Sénat transmet un message à la Chambre pour l'informer qu'il a adopté, sans amendement, les bills suivants: